



Brussell, 4 ta' Mejju 2026
(OR. en)

Fajl Interistituzzjonali:
2026/0079(NLE)

7988/26
ADD 1

AELE 20
MI 315
ISL 7
N 18
FL 8
FSC 9

ATTI LEGIŻLATTIVI U STRUMENTI OĦRA

Suġġett: Abbozz TA' DEĊIŻJONI TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE li temenda l-Anness IX (Servizzi finanzjarji) tal-Ftehim ŻEE

ABBOZZ

TA' DEĊIŻJONI Nru .../...
TAL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE

ta' ...

li temenda l-Anness IX (Servizzi finanzjarji) tal-Ftehim ŻEE

IL-KUMITAT KONGUNT TAŻ-ŻEE,

Wara li kkunsidra l-Ftehim dwar iż-Żona Ekonomika Ewropea (il-“Ftehim ŻEE”), u b’mod partikolari l-Artikolu 98 tiegħu,

Billi:

- (1) Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2022/804 tas-16 ta' Frar 2022 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2016/1011 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill billi jispeçifika r-regoli ta' proçedura għal miżuri applikabbli għas-superviżjoni mill-Awtorità Ewropea tat-Titoli u s-Swieq ta' ċerti amministraturi ta' parametri referenzjarji¹ jrid jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (2) Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2022/805 tas-16 ta' Frar 2022 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2016/1011 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill billi jispeçifika t-tariffi applikabbli għas-superviżjoni mill-Awtorità Ewropea tat-Titoli u s-Swieq ta' ċerti amministraturi ta' parametri referenzjarji² jrid jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (3) Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2024/1705 tal-11 ta' Marzu 2024 li jemenda r-Regolament Delegat (UE) 2022/805 fir-rigward tal-armonizzazzjoni ta' ċerti aspetti tat-tariffi imposti mill-Awtorità Ewropea tat-Titoli u s-Swieq fuq ċerti amministraturi tal-parametri referenzjarji³ jrid jiġi inkorporat fil-Ftehim ŻEE.
- (4) Għalhekk jenħtieġ li l-Anness IX tal-Ftehim ŻEE jiġi emendat kif xieraq,

ADOTTA DIN ID-DEĊIŻJONI:

¹ ĠU L 145, 24.5.2022, p. 7.

² ĠU L 145, 24.5.2022, p. 14.

³ ĠU L, 2024/1705, 18.6.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2024/1705/oj

Artikolu 1

L-Anness IX tal-Ftehim ŻEE għandu jġi emendat kif ġej:

1. Dan li ġej jiddaħħal wara l-punt 311zb (ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2021/1848):

“311zc. **32022 R 0804:** Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2022/804 tas-16 ta' Frar 2022 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2016/1011 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill billi jispeċifika r-regoli ta' proċedura għal miżuri applikabbli għas-superviżjoni mill-Awtorità Ewropea tat-Titoli u s-Swieq ta' ċerti amministraturi ta' parametri referenzjarji (ĠU L 145, 24.5.2022, p. 7).

Id-dispożizzjonijiet tar-Regolament Delegat għandhom, għall-finijiet ta' dan il-Ftehim, jinqraw bl-adattamenti li ġejjin:

- (a) Fl-Artikolu 2(1), il-kliem “u, fir-rigward tal-Istati tal-EFTA, lill-Awtorità ta' Sorveljanza tal-EFTA” jiddaħħal wara l-kelma “ESMA”.
- (b) Fl-Artikolu 3:
 - (i) fil-paragrafi 1 u 6, il-kliem “u, skont il-każ, lill-Awtorità ta' Sorveljanza tal-EFTA” għandu jiddaħħal wara l-kelma “ESMA”;

(ii) is-subparagrafu li ġej għandu jiżdied mal-paragrafu 2:

“Fir-rigward tal-Istati tal-EFTA, meta fajl ma jkunx komplut, l-ESMA għandha tinforma lill-Awtorità ta’ Sorveljanza tal-EFTA b’dan. L-Awtorità ta’ Sorveljanza tal-EFTA għandha tagħmel talba motivata għal dokumenti addizzjonali lill-uffiċjal tal-investigazzjoni.”;

(iii) fil-paragrafu 3, il-kliem “jew, fir-rigward tal-Istati tal-EFTA, l-Awtorità ta’ Sorveljanza tal-EFTA” għandu jiddaħħal wara l-kelma “din”;

(iv) is-subparagrafu li ġej għandu jiżdied mal-paragrafu 4:

“Fir-rigward tal-Istati tal-EFTA, fejn l-ESMA ma taqbilx mas-sejbiet tal-uffiċjal tal-investigazzjoni, hija għandha tinforma lill-Awtorità ta’ Sorveljanza tal-EFTA b’dan. L-Awtorità ta’ Sorveljanza tal-EFTA għandha tippreżenta dikjarazzjoni ġdida tas-sejbiet lill-persuna soġġetta għall-investigazzjoni. Dik id-dikjarazzjoni tas-sejbiet għandha tistabbilixxi limitu ta’ żmien ta’ mill-inqas erba’ ġimgħat li matulu l-persuna soġġetta għal investigazzjoni tista’ tagħmel is-sottomissjonijiet bil-miktub tagħha. L-ESMA, qabel ma tfejji abbozz għall-Awtorità ta’ Sorveljanza tal-EFTA, jew l-Awtorità ta’ Sorveljanza tal-EFTA ma għandhiex tkun obbligata tqis sottomissjonijiet bil-miktub li jaslu wara l-iskadenza ta’ dak il-limitu ta’ żmien għall-adozzjoni ta’ deċiżjoni dwar l-eżistenza ta’ ksur u dwar miżuri superviżorji u l-impożizzjoni ta’ multa f’konformità mal-Artikoli 48e u 48f tar-Regolament (UE) 2016/1011.”;

(v) is-subparagrafu li ġej għandu jiżdied mal-paragrafu 5:

“Fir-rigward tal-Istati tal-EFTA, meta l-ESMA taqbel mas-sejbiet kollha tal-uffiċjal tal-investigazzjoni jew ma’ xi wħud minnhom, din għandha tinforma lill-Awtorità ta’ Sorveljanza tal-EFTA dwar dan. L-Awtorità ta’ Sorveljanza tal-EFTA għandha tinforma lill-persuna soġġetta għal investigazzjoni kif xieraq. Tali komunikazzjoni għandha tistabbilixxi limitu ta’ żmien ta’ mill-inqas ġimgħatejn f’każ li l-ESMA taqbel mas-sejbiet kollha, u mill-inqas erba’ ġimgħat f’każ li l-ESMA ma taqbilx ma’ xi wħud mis-sejbiet, f’liema perjodu l-persuna soġġetta għal investigazzjoni tista’ tagħmel sottomissjonijiet bil-miktub. L-ESMA, qabel ma tfejji abbozz għall-Awtorità ta’ Sorveljanza tal-EFTA, jew l-Awtorità ta’ Sorveljanza tal-EFTA ma għandhiex tkun obbligata tqis sottomissjonijiet bil-miktub li jaslu wara l-iskadenza ta’ dak il-limitu ta’ żmien għall-adozzjoni ta’ deċiżjoni dwar l-eżistenza ta’ ksur u dwar miżuri superviżorji u l-impożizzjoni ta’ multa f’konformità mal-Artikoli 48e u 48f tar-Regolament (UE) 2016/1011.”;

(vi) fil-paragrafu 7, il-kliem “jew, skont il-każ, l-Awtorità ta’ Sorveljanza tal-EFTA” għandu jiddaħħal wara l-kelma “ESMA”.

(c) Fl-Artikolu 4:

(i) fil-paragrafu 1, il-kliem “jew, skont il-każ, l-Awtorità ta’ Sorveljanza tal-EFTA” għandu jiddaħħal wara l-kelma “ESMA”;

(ii) Fil-paragrafu 4, il-kliem “u, fir-rigward tal-Istati tal-EFTA, l-Awtorità ta’ Sorveljanza tal-EFTA” għandu jiddaħħal wara l-kelma “ESMA”.

(d) Fl-Artikolu 5:

- (i) fil-paragrafu 1, fil-paragrafu 2, l-ewwel u t-tieni subparagrafi, fil-paragrafu 3, l-ewwel subparagrafu u fil-paragrafu 4, il-kliem “jew, skont il-każ, l-Awtorità ta’ Sorveljanza tal-EFTA,” għandu jiddaħhal wara l-kelma “ESMA”;
- (ii) fil-paragrafu 2, it-tielet u r-raba’ subparagrafi, il-kliem “u, skont il-każ, l-Awtorità ta’ Sorveljanza tal-EFTA” għandu jiddaħhal wara l-kelma “ESMA”;
- (iii) fil-paragrafu 3, is-subparagrafu li ġej għandu jidhol wara t-tieni subparagrafu:

“Fir-rigward tal-Istati tal-EFTA, meta l-ESMA tqis, wara li tkun semgħet lill-persuna soġġetta għad-deċiżjoni interim, li jkun sar ksur tad-dispożizzjonijiet imsemmija fl-Artikolu 38g(1) tar-Regolament (UE) Nru 600/2014 mill-persuna soġġetta għad-deċiżjoni interim, hija għandha tinforma lill-Awtorità ta’ Sorveljanza tal-EFTA b’dan. L-Awtorità ta’ Sorveljanza tal-EFTA għandha tadotta deċiżjoni konfermatorja li timponi miżura superviżorja waħda jew aktar stabbiliti fl-Artikolu 48e tar-Regolament (UE) 2016/1011. L-Awtorità ta’ Sorveljanza tal-ESMA għandha tinnotifika minnufih din id-deċiżjoni lill-persuni soġġetti għad-deċiżjoni interim.”.

- (e) Fl-Artikolu 6:
- (i) il-kliem “u, skont il-każ, l-Awtorità ta’ Sorveljanza tal-EFTA” għandu jiddaħħal wara l-ewwel darba li tintuża l-kelma “ESMA”;
 - (ii) il-kliem “jew, skont il-każ, l-Awtorità ta’ Sorveljanza tal-EFTA” għandu jiddaħħal wara t-tieni darba li tintuża l-kelma “ESMA”;
- (f) Fl-Artikolu 7:
- (i) Fil-paragrafu 3, il-kliem “u, fir-rigward tal-Istati tal-EFTA, mill-Awtorità ta’ Sorveljanza tal-EFTA” għandu jiddaħħal wara l-ewwel darba li tintuża l-kelma “ESMA”.
 - (ii) fil-paragrafu 3, il-kliem “jew, skont il-każ, tal-Awtorità ta’ Sorveljanza tal-EFTA” għandu jiddaħħal wara t-tieni darba li tintuża l-kelma “ESMA”;
 - (iii) Fil-paragrafu 5, jiddaħħal is-subparagrafu li ġej:

“It-terminu ta' preskrizzjoni biex jiġu imposti multi u ħlasijiet perjodiċi ta' penali għandu jiġi sospiż sakemm id-deċiżjoni tal-Awtorità ta' Sorveljanza tal-EFTA tkun soġġetta għal proċedimenti quddiem il-Qorti tal-EFTA f'konformità mal-Artikolu 36 tal-Ftehim bejn l-Istati tal-EFTA dwar it-Twaqqif ta' Awtorità ta' Sorveljanza u Qorti tal-Ġustizzja.”.

- (g) Fl-Artikolu 8, fir-rigward tal-Istati tal-EFTA:
- (i) fil-paragrafi 1 u 3, il-kliem “jew, skont il-każ, l-Awtorità ta’ Sorveljanza tal-EFTA” għandu jiddaħħal wara l-kelma “ESMA”;
 - (ii) fil-paragrafu 5(b), il-kliem “jew, fir-rigward tal-Istati tal-EFTA, rieżami mill-Qorti tal-EFTA f’konformità mal-Artikolu 35 tal-Ftehim bejn l-Istati tal-EFTA dwar it-Twaqqif ta’ Awtorità ta’ Sorveljanza u Qorti tal-Ġustizzja’ għandu jiddaħħal wara l-kliem ‘tar-Regolament (UE) 2016/1011’.”.

2. Dan li ġej jiddaħħal wara l-punt 311zc (ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2022/804):

“311zd. **32022 R 0805**: Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2022/805 tas-16 ta’ Frar 2022 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2016/1011 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill billi jispeċifika t-tariffi applikabbli għas-superviżjoni mill-Awtorità Ewropea tat-Titoli u s-Swieq ta’ ċerti amministraturi ta’ parametri referenzjarji (ĠU L 145, 24.5.2022, p. 14), kif emendat bi:

- **32024 R 1705**: Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2024/1705 tal-11 ta’ Marzu 2024 (ĠU L, 2024/1705, 18.6.2024).

Id-dispożizzjonijiet tar-Regolament Delegat għandhom, għall-finijiet ta' dan il-Ftehim, jinqraw bl-adattamenti li ġejjin:

- (a) Fl-Artikolu 1, l-Artikolu 2a, il-punt (b) u l-Artikoli 4(3), 5, 8(2), 9 u 10, il-kliem “jew, skont il-każ, l-Awtorità ta’ Sorveljanza tal-EFTA” għandu jiddaħħal wara l-kelma “ESMA”.
- (b) Fl-Artikolu 3(3), il-kliem “jew, skont il-każ, tan-nota ta’ debitu tal-Awtorità ta’ Sorveljanza tal-EFTA’ għandu jiddaħħal wara l-kliem “tan-nota ta' debitu tal-ESMA”.
- (c) Fl-Artikolu 5, il-kliem “jew, skont il-każ, in-nota ta’ debitu rilevanti tal-Awtorità ta’ Sorveljanza tal-EFTA” għandu jiddaħħal wara l-kelma “tan-nota ta' debitu rilevanti tal-ESMA”;
- (d) Fl-Artikolu 7:
 - (i) fil-paragrafu 2, il-kliem ‘jew, fir-rigward tal-Istati tal-EFTA, l-imgħax ta' inadempjenza msemmi fil-paragrafi 3 sa 6 ta’ dan l-Artikolu’ għandu jiddaħħal wara l-kelma “tal-Kunsill”;
 - (ii) il-paragrafi li ġejjin għandhom jiddaħħlu wara l-paragrafu 2:
 - “3. Bla ħsara għal kwalunkwe dispożizzjoni speċifika ġejjin mill-applikazzjoni tar-regolamenti speċifiċi, kull ammont li għandu jiġi jithallas li ma jiġi jithallasx sal-iskadenza għandu jeħel imgħax f’konformità mal-paragrafi 4 u 5 ta’ dan l-Artikolu.

4. Ir-rata ta' mgħax għal ammonti riċevibbli u li ma jiġux imħallsa lura fid-data ta' skadenza stipulata għandha tkun ir-rata applikabbli mill-Bank Ċentrali Ewropew fl-operazzjonijiet prinċipali tiegħu ta' rifinanzjament, kif ippubblikata fis-serje C ta' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*, li tkun fis-sehħ fl-ewwel ġurnata kalendarja tax-xahar li fih taqa' d-data ta' skadenza stipulata, miżjuda:
 - (a) bi tmien punti perċentwali meta l-avveniment li jobbliga jkun kuntratt ta' provvista jew kuntratt ta' servizz;
 - (b) bi tliet punti perċentwali u nofs fil-każijiet l-oħrajn kollha.
 5. L-imgħax għandu jiġi kkalkulat mill-jum kalendarju ta' wara d-data ta' skadenza sal-jum kalendarju li fih id-dejn jithallas lura kollu.

L-ordni ta' rkupru li tikkorrispondi għall-ammont tal-imgħax awtomatiku tinhareġ meta dak l-imgħax fil-fatt jithallas.
 6. F'każijiet li fihom ir-rata tal-imgħax generali tkun negattiva, din għandha tiġi stabbilita għal zero fil-mija.”.
- (e) Fl-Artikolu 8, il-kliem “jew, fir-rigward tal-Istati tal-EFTA, tal-fattura mill-Awtorità ta' Sorveljanza tal-EFTA” għandu jiddaħhal wara l-kliem “tal-fattura tal-ESMA”;

(f) F'Artikolu 10(2) għandu jiddaħħal is-subparagrafu li ġej:

“Meta, fir-rigward tal-amministraturi ta’ parametri referenzjarji ta’ importanza kritika stabbiliti fl-Istati tal-EFTA, l-Awtorità ta’ Sorveljanza tal-EFTA għandha tirrimborża lil awtorità nazzjonali kompetenti, l-ESMA għandha tagħmel disponibbli, mingħajr dewmien, l-ammonti li għandhom jiġu rimborżati lill-amministratur ta’ parametru referenzjarju ta’ importanza kritika lill-Awtorità ta’ Sorveljanza tal-EFTA għal dak l-għan.’”.

Artikolu 2

It-testi tar-Regolamenti Delegati (UE) 2022/804, (UE) 2022/805 u (UE) 2024/1705 bil-lingwa Iżlandiża u b’dik Norveġiża, li se jiġu ppubblikati fis-Suppliment taż-ŻEE ta’ *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*, għandhom ikunu awtentiċi.

Artikolu 3

Din id-Deciżjoni għandha tidhol fis-seħħ fi, dment li jkunu saru n-notifiki kollha skont l-Artikolu 103(1) tal-Ftehim ŻEE*, jew fil-jum tad-dħul fis-seħħ tad-Deciżjoni tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE Nru .../ ... ta’⁴ li tinkorpora {ir-Regolament (UE) 2019/2175} fil-Ftehim ŻEE, skont liema data tkun l-iżjed tard.

* [Ma huma indikati l-ebda rekwiżiti kostituzzjonali.] [Huma indikati rekwiżiti kostituzzjonali.]

⁴ ĠU L, ..., ELI: ...

Artikolu 4

Din id-Deciżjoni għandha tiġi ppubblikata fit-Taqsima taż-ŻEE ta' *Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea* u fis-Suppliment tiegħu taż-ŻEE.

Magħmul fi ..., ...

Għall-Kumitat Kongunt taż-ŻEE

Il-President

Is-Segretarji

Tal-Kumitat Kongunt taż-ŻEE
